



## COURSE DATA

## Data Subject

|               |             |
|---------------|-------------|
| Code          | 35464       |
| Name          | Latin VIII  |
| Cycle         | Grade       |
| ECTS Credits  | 6.0         |
| Academic year | 2023 - 2024 |

## Study (s)

| Degree                               | Center                                              | Acad. year | Period      |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------|-------------|
| 1002 - Degree in Classical Philology | Faculty of Philology, Translation and Communication | 4          | Second term |
| 1013 - Degree in Classical Philology | Faculty of Philology, Translation and Communication | 4          | Second term |

## Subject-matter

| Degree                               | Subject-matter     | Character  |
|--------------------------------------|--------------------|------------|
| 1002 - Degree in Classical Philology | 6 - Latin language | Obligatory |
| 1013 - Degree in Classical Philology | 6 - Lengua latina  | Obligatory |

## Coordination

| Name                | Department                |
|---------------------|---------------------------|
| GRAU CODINA, FERRAN | 145 - Classical Languages |

## SUMMARY

## English version is not available

Estudio filológico de la Historiografía (II): Tácito. Comentario de texto. Introducción a la Historiografía Postclásica. Lectura de un autor clásico y de la bibliografía secundaria.



## PREVIOUS KNOWLEDGE

### Relationship to other subjects of the same degree

There are no specified enrollment restrictions with other subjects of the curriculum.

### Other requirements

Está en relación con las asignaturas Latín I, II, III, IV, V, VI, VII. El objetivo de la materia es avanzar gradualmente en el conocimiento de la lengua latina en sus diferentes aspectos a través de los textos de diferentes autores que servirán de práctica a los contenidos teóricos.

Se recomienda haber cursado y superado las asignaturas anteriores de la materia.

## OUTCOMES

### 1002 - Degree in Classical Philology

- The acquisition of knowledge in the area of linguistic, literary and cultural studies.
- Oral and written communication skills in ones own languages.
- Know the Latin language and its literature.
- Have knowledge of textual criticism and text editing.
- Acquire the ability to interrelate the different aspects of philology.
- Know the techniques of analysis of literary texts and their application.
- Develop the capacity for critical comprehension of Greek and Latin texts at their different linguistic, literary, philological, historical, social and cultural levels.
- Gain theoretical and practical knowledge of the linguistic techniques and methods applied to the Latin language.
- Gain theoretical and practical knowledge of the techniques and methods of literary criticism applied to Latin.
- Develop the ability to translate and interpret Latin texts of various types.

## LEARNING OUTCOMES

- Knowledge of Tacitus' historiographic prose.
- Ability and capacity for text commentary, both linguistic and literary and ideological.
- To identify the problems of the transmission of Tacitus' texts.
- To know the literary genre to which the texts studied belong.
- To recognize the later influence and the stylistic and political influence of Tacitus.



## DESCRIPTION OF CONTENTS

### 1. La historiografía postclásica

### 2. Tácito y la prosa histórica

### 3. El estilo de Tácito

### 4. El texto de Tácito

## WORKLOAD

| ACTIVITY                                     | Hours         | % To be attended |
|----------------------------------------------|---------------|------------------|
| Theory classes                               | 60,00         | 100              |
| Development of individual work               | 20,00         | 0                |
| Readings supplementary material              | 5,00          | 0                |
| Preparation of evaluation activities         | 30,00         | 0                |
| Preparing lectures                           | 5,00          | 0                |
| Preparation of practical classes and problem | 30,00         | 0                |
| <b>TOTAL</b>                                 | <b>150,00</b> |                  |

## TEACHING METHODOLOGY

English version is not available

## EVALUATION

La evaluación constará de las siguientes partes:

1. Examen final escrito en la que se deberá traducir y comentar un texto de Tácito.
2. Actividades y pruebas sobre las lecturas realizadas, contenidos del temario y/o textos traducidos en clase.



La realización de ambas partes es obligatoria. Una puntuación inferior a 3 sobre 10 en la parte 1 (examen final escrito) implicará una calificación de 4, suspenso. No obstante, se podrá recuperar por separado cada parte, si una de ellas está aprobada.

Tipo de evaluación:

- a) Examen final escrito: 60% de nota final.
- b) Actividades y pruebas realizadas durante el curso: 40% de nota final.

Criterios de evaluación

- Corrección gramatical, léxica y de sentido de la traducción. Adecuación del comentario al texto. Deberá contener comentario estilístico y de las ideas contenidas en el texto.
- Capacidad de síntesis, corrección expresiva, y comentario del texto.

## REFERENCES

### Basic

- Edicions:
  - BORZSÁK, S. *Annales*. Stuttgart-Leipzig: Teubner, 1992 (lib. 1-6)
  - FISHER, C. D. *Historiae*. Oxford: Clarendon, 1985 (=1911).
  - HEUBER, H. *Historiae*. Stuttgart: Teubner, 1978.
  - Annales*. Stuttgart: Teubner, 19942.
  - KOESTERMANN, E. *Obras menores*. Leipzig: Teubner, 1970.
  - Annales*. Leipzig: Teubner, 1971.
  - OGILVIE, R. M. WINTERBOTTOM, M. *Opera minora*. Oxford: Clarendon, 1975.
  - WELLESLEY, K. *Historiae*. Leipzig: Teubner, 1989.
  - Annales*. Leipzig: Teubner, 1986 (lib. 11-16).
  - WUILLEUMIER, P. LE BONNIEC, H. *Histoires*. Paris: Les Belles Lettres, 1987-1992.

### Additional

- - Comentaris:
  - BASSOLS, M. Barcelona: Bosch, 1943. T. 2: Barcelona: CSIC, 1946; T. 3: Barcelona: CSIC, 1951; T.4: Barcelona: CSIC, 1955.
  - FURNEAUX, H. Oxford, 1962 (reimpr.) (I, 18962; II 19162).
  - KOESTERMAN, E. 4vols. Heidelberg: C. Winter, 1963-68.
- Traduccions:
  - BASSOLS DE CLIMENT, M. CASAS I HOMES, J. M<sup>a</sup> *Històries*, vol 1-2. Barcelona: Bernat Metge, 1940 y 1949.
  - BASSOLS DE CLIMENT, M. DOLÇ, M. *Històries*, vol. 3-4. Barcelona: Bernat Metge, 1957 i 1962.
  - LÓPEZ DE JUAN, C. *Anales*. Madrid: Alianza, 1993.



DOLÇ, M. Annals. III-IV, 1965; V-XI, 1967; XII-XIII, 1968; XIV-XVI, 1970. Barcelona: Bernat Metge.

MORALEJO, J. L. Anales I-VI. Madrid: Gredos, 1979.

Anales XI-XVI. Madrid: Gredos, 1980.

Historias. Madrid: Akal, 1990.

REQUEJO, J. M. Agrícola. Germania. Diálogo de los oradores. Madrid: Gredos, 1981.

Historias. Madrid: Ediciones Clásicas, 1997.

SOLDEVILA, F. Annals. Llibres I-II. Barcelona: Bernat Metge, 1930.

- Estudis:

ANTÓN, BEATRIZ. Tácito. Agrícola. Germania. Diálogo de los oradores, Madrid, Akal, 1999.

ANTÓN, BEATRIZ. Tácito. Anales, Madrid, Akal, 2007.

BORZSÁK, S. "P. Cornelius Tacitus der Geschichtschreibers", Pauly-Wisova, RE. Suppl. XI (1968) 373-512.

CONDE, JUAN LUIS, Cornelio Tácito. Vida de Agrícola, Madrid, Cátedra, 2013.

GRIMAL, P. Tacite. Paris: Fayard, 1990.

MARTIN, R. H. Tacitus. London: Batsford, 1981.

MARTORELL, FRANCESC. Tàcit. Obres menors, Barcelona, Bernat Metge, 1926.

PAGÁN, Victoria Emma (ed.), (2012), A Companion to Tacitus, Oxford, Wiley-Blackwell.

PARATORE, E. Tacito. Roma: Ateneo, 19622.

SYME, R. Tacitus. Oxford: Univ. Press, 1958.

Ten Studies in Tacitus. Oxford: Univ. Press, 1970.

WOODMAN, A. J. (ed.), (2009), The Cambridge companion to Tacitus, Cambridge, Cambridge University Press.